



CAMARA DE COMERCIO DE BOGOTA

**LA SOLUCIÓN DE
CONTROVERSIAS
EN EL HEMISFERIO**

Contenido

	Pág.
Presentación	9
Capítulo 1	
El proceso del ALCA	13
Capítulo II	
Trabajo realizado para la elaboración de la Carta al ALCA	17
Tratado de Libre Comercio de América del Norte	21
– Conferencia: Solución de controversias según el Tratado de Libre Comercio de América del Norte. <i>David Gantz</i> . (XVI Conferencia Interamericana de Arbitraje Comercial. Río de Janeiro, Brasil 11, 12 y 13 de mayo de 1997).	21
– Texto del Capítulo XX del Tratado de Libre Comercio de América del Norte. Disposiciones institucionales y procedimientos para la solución de controversias.	77
Mercado Común Centroamericano	99
– Taller	99
– Conferencia: La resolución del conflictos en el derecho comunitario centroamericano. <i>Marcela Filloy</i> . (XVI Conferencia Interamericana de Arbitraje Comercial. Río de Janeiro, Brasil 11,12 y 13 de mayo de 1997).	107
– Textos del Protocolo de Tegucigalpa del Reglamento Procedimientos para Resolver Conflictos y de los Estatutos de la Corte Centroamericana de Justicia.	125

	Pág.
La Comunidad del Caribe	157
– Conferencia: Solución de conflictos en Caricom. <i>Alfred H. Clarke</i> . (XVI Conferencia Interamericana de Arbitraje Comercial. Río de Janeiro, Brasil 11,12 y 13 de mayo de 1997).	157
La Comunidad Andina	181
– Taller	181
– Conferencia: Solución de conflictos en el Pacto Andino. <i>Roberto Salazar Manrique</i> . (XVI Conferencia Interamericana de Arbitraje Comercial. Río de Janeiro, Brasil 11, 12 y 13 de mayo de 1997).	187
– Texto del Protocolo Modificadorio del Tratado de Creación del Tribunal de Justicia del Acuerdo de Cartagena.	223
El Mercado Común del Sur	237
– Taller	237
– Conferencia: Solución de conflictos en el Mercosur. <i>María Blanca Noodt Taquela</i> . (XVI Conferencia Interamericana de Arbitraje Comercial. Río de Janeiro, Brasil 11, 12 y 13 de mayo de 1997).	239
– Textos del artículo 21 y el Anexo del Protocolo de Ouro Petro y del Protocolo de Brasilia.l	273

	Pág.
Centro Internacional de Arreglo de Diferencias Relativas a Inversiones	287
– Conferencia: Los sistemas de arbitraje del CIADI. <i>Alejandro A. Escobar</i> . (XVI Conferencia Interamericana de Arbitraje Comercial. Río de Janeiro, Brasil 11,12 y 13 de mayo de 1997).	287
– Texto del Convenio sobre Arreglo de Diferencias Relativas a Inversiones entre Estados y Nacionales de otros Estados.	299
ALADI	329
– Documento para la XVI Conferencia de Arbitraje Comercial. (Río de Janeiro 11, 12 y 13 de mayo de 1997; ALADI/SEC/ di 865).	329
 Capítulo III	
Carta al ALCA	
Documento preparado por la Comisión Interamericana de Arbitraje Comercial y presentado en el III Foro Empresarial de las Américas y en la Reunión de Ministros de Comercio Exterior del Continente. (Belo Horizonte, Brasil, mayo de 1997).	341
 Capítulo IV	
Resumen de la Declaración de Ministros en la Cumbre de las Américas	
III Reunión Ministerial de Comercio. (Belo Horizonte, Minas Gerais, Brasil, 16 de mayo de 1997).	353

Capítulo V

Términos de referencia para el Grupo de Trabajo sobre Solución de Diferencias

Anexo II de la Declaración Ministerial Conjunta. Cumbre de las Américas. III Reunión Ministerial de Comercio. (Belo Horizonte Minas Gerais, Brasil, 16 de mayo de 1997)

357

Capítulo VI

Perspectivas del trabajo del Grupo de Solución de Controversias

361